

OKTOBER  
1 N 18. pobnik.  
2 P Anglii varuhi  
3 T Teresija  
4 S Francišk Asla.  
5 C Placid  
6 P Brunon  
7 S Češč. sv. R. v.  
8 N 19. pobnik.  
9 P Ludovik. Bert.  
10 T Francišk Borg.  
11 S Mater. B. Dev.  
12 C Kolumbov dan  
13 P Edvard  
14 S Kalist  
15 N 20. pobnik.  
16 P Gal, opat

STEV. (NO.) 195.

CHICAGO, ILL., SREDA, 11. OKTOBRA — WEDNESDAY, OCTOBER 11, 1939

LETNIK (VOL.) XLVIII.

# Sovjeti podpirajo Hitlerjev predlog - Indija zahteva svoje

Sovjetsko vladno glasilo poziva Anglijo in Francijo, naj računata za dovršenim dejstvom in prenehata z vojno. — Vojna proti hitlerizmu, pravi člankar, pomeni povratek v srednji vek. — Poljska se ne bo obnovila.

**Moskva, Rusija.** — Sovjetska Rusija je očitno stopila na plan in pritiskala pečat odobritve na Hitlerjev mirovni predlog, izrečen zadnji petek pred nemškimi državnimi zborom. V listu Izvestia, ki je glasilo sovjetske vlade, je v ponedeljek izšel članek, v katerem se žigosa sklep Anglije in Francije, da se vodi vojna, dokler ne bo hitlerizem iztrebljen, kot nekaka zločina neumnost in "povratek v srednji vek."

Kakor izražajo opazovalci mnenje, pomeni ta glas sovjeto bolj opravičilo za zasedbo dela Poljske, ki ga je izvršila Rusija, kakor pa resnični namen, da bi pregovorili zapadni državi, naj pristanete k miru. To se lahko sklepa iz nadaljnega besedila v omenjenem članku, kjer se povdarja, da je nagli razpad poljske države dokazal, da ta država ni imela dovolj življenjske sile, da bi bila upravičena do obstoja, in tako njen konec tudi odstranja vzrok za nadaljevanje vojne. "Celo slepec lahko vidi," pravi list, "da se poljska država ne more upravičiti v svoji prejšnji obliki in na svojem prejšnjem ozemlju. Vendar se v Angliji in Franciji še vedno vodi vojna pod geslom upostavitve Poljske."

O prvem bojnem geslu zapadnih držav, namreč, da ste v vojni v svrhu iztrebljenja hitlerizma, pa pravi člankar, da nas to "vodi nazaj v temni srednji vek, ko so se uničujoče verske vojne vršile z namenom, da se iztrebijo neverniki in ljudje drugih religij," ter povdarja, da "je nemogoče, iztrebiti kako idejo ali mnenje z ognjem in mečem," na kar list nadaljuje: "Posameznik lahko ali spoštuje ali sovraži hitlerizem ali pa kateri drugi sistem političnih mnenj. To je zadeva okusa. Toda vojno začeti v svrhu uničenja hitlerizma pa pomeni toliko kakor priznati zločinsko neumnost v politiki." Končno člankar izraza tudi dvom nad tem, ali so vladajoči razredi v Angliji in Franciji res tudi iskreni, ko pravijo, da vodijo vojno le proti "Hitlerjevemu duhu," namreč, ali se ne skrivajo za temi besedami kak drugi cilj, na pr. utrditev svetovne nadvlade.

Da bi imele te besede kak vpliv na zapadni državi, sovjetski najbrž niso pričakovali in zato se lahko smatrajo bolj propaganda kakor kaj drugega. Možna je, da je Rusija zastavila to besedo v prid Hitlerja tudi zato, da ga nekoliko potolaži zaradi izgube prestiža v Baltiku, kjer sovjeti zadnje dni sumljivo razširjajo svoj vpliv, in sicer najbolj ravno na račun Nemčije. Dobra beseda ga utegne prepričati, da te priprave niso naperjene proti njemu. Enako obstoji pa tudi možnost, da skuša Rusija v resnici prepričati svet, da

## PRESELJEVANJE NEMCEV

Hitler poklical domov Nemce v baltskih državah.

**Berlin, Nemčija.** — Nekaj podobnega, kakor pred par meseci v Italijanskem delu južne Tirolske, od koder so se morali vsi pravi Nemci ali izseliti, ali poitalijaniti, je podvzel Hitler ta teden tudi za Nemce v treh baltskih državah, Litvaniji, Latviji in Estoniji. Vsi tamkajšnji Nemci, katerih število se računa na okrog 120.000, so dobili poziv, da se presele v Nemčijo. Z omenjenimi državami se bodo vodila posebna pogajanja glede odškodnine za posestva, ki ga bodo ti izseljenci pustili tamkaj. Ker je ta odredba prišla takoj po kontroli, ki si jo je Rusija pridobila v omenjenih državah, se mora sklepati, da je Hitler definitivno prepustil to ozemlje pod rusko interesno sfero, kakor je prej južno Tirolsko priznal Italiji.

## ARMADA SE VEŽBA Z NOVO IZNAJDBO

**Chicago, Ill.** — V Grant parku na 12 cesti je artilerija illinojske narodne garde za ta terek priredila zanimivo predstavo iz boja proti aeroplanom. Pri tem se je posluževala tudi nove iznajdbe, s pomočjo katere lahko natančno ugotovi, kako visoko leti aeroplan, in druge priprave, ki pove, s kako hitrostjo se aeroplan premika. Z novimi protiaeroplanskimi topovi se potem dokaj uspešno lahko vodi boj proti letalom, kajti ti topovi so zmogni streljati do pet milj visoko.

## FRANCIJA ZAPRLA KOMUNISTIČNE VODITELJE

**Pariz, Francija.** — V Franciji ni uradno več nikakega komunističnega gibanja. Koncem tedna je dala vlada zapreti vse uglednejše voditelje in med njimi tudi komunistične poslance parlamenta. Ker pa so po zakonu poslanci nedotakljivi, se je vlada izognila kršitvi s tem, da je parlament enostavno razpustila. Tako ni na vodilnih mestih nikjer več nobenega komuniste, niti v osrednji vladi, niti v lokalnih in mestnih upravah.

## TIBETANCI IMAJO NOVEGA "PAPEŽA"

**Lhassa, Tibet.** — Tibetanci in Mongolci, ki pripadajo verski sekti lamaizma, so zadnje nedelje dobili novega vrhovnega verskega poglavarja, in sicer v osebi nekega šest let starega dečka. Ta vrhovni poglavar, ki nosi naslov "dalai lama," je za nje nekaj podobnega, kakor papež za katolike. Glavna razlika je v tem, da se ta "papež" ne voli, marveč ga svečeniki poiščejo med otroci. Pripadniki te vere namreč verujejo, da se prejšnji dalai lama vtelesi v kakem novorojenem otroku, in na svečenikih je nato ležati, da tega otroka najdejo. Točasno so ga našli v neki kitajski vasi.

## MALE DRŽAVE SE RAZOROŽUJEJO

**Bukaresta, Rumunija.** — Tri jugovzhodne države, namreč Jugoslavije, Rumunija in Ogrska, so se odločile, da bodo poslale del svojega mobiliziranega vojaštva domov. Predlog za ta korak je stavila Jugoslavija. Točasno imate Jugoslavija in Rumunija vsaka okrog pol milijona vojakov pod orožjem, Ogrska pa nad 300.000.

## KRIŽEM SVETA

**Berlin, Nemčija.** — Vsi hišni posestniki v tukajšnjem mestu so dobili v nedeljo povelje, da morajo pohiteti z graditvijo protiaeroplanskih zavetišč, da bodo ta do prihodnje sobote v najboljšem stanju.

**London, Anglija.** — Redni potniški zračni promet med Londonom in Parizom, ki je bil prekinjen, ko se je pričela vojna, se bo znova uvedel, bržkone še ta teden, vendar pa v omejenem obsegu.

**Bayonne, Francija.** — Med Francijo in Španijo so se pričeli razgovori za natančno določitev meje na nekaterih točkah. Državi ste poslali vsaka svojo delegacijo na lice mesta v to svrhu.

## NEMČIJA MOBILIZIRA CELO PSE

**Berlin, Nemčija.** — Lastniki psov inteligentnejših pasem so dobili povelje, da morajo svoje živali prijaviti pri armadnem poveljstvu. Te pse namreč namerava Nemčija vzeti v vojno službo in jih izučiti za prenaševalce poročil v bojnem ozemlju.

## 'ŠIRITE AMER. SLOVENC' imajo vedno uspehi!

**MNENJA DELJENA**



Oster boj se točasno vodi v federalnem senatu glede vprašanja, ali naj Amerika izvaža orožje bojujočim se državam, ali ne. Na levi na gornji sliki je senator Pittman, ki je vodja skupine, katera zahteva dovolitev izvoza, na desni pa vodja nasprotne skupine, senator Borah.

## NADLEGA ZA ANGLIJO

Indijski voditelji stavili zahtevu, da prizna Anglija njih ozemlju samoupravo. — Anglija v zagati.

**London, Anglija.** — Iz Indije je ta ponedeljek prišel glas, da bodo tamkajšnji voditelji stavili Angliji odločno zahtevu po dovolitvi samouprave za tamkajšnje ozemlje in za 300 milijonov ljudi, domačinov, kateri so točasno le angleški kolonisti.

Ta vest je za angleško vlado skrajno neprijetna, kajti prišla je ravno v času, ko potrebuje Anglija skupno podporo vseh svojih ozemelj, in očitno so indijski voditelji tudi nalašč izbrali ravno ta kritični čas. Morala pa se bo Anglija jasno izraziti, kaj namerava storiti, kajti to bo glavno vprašanje, s katerim se bo bavil vseindijski kongres, ki se je v ponedeljek sešel k zasedanju.

Anglijo spravlja ta položaj tem bolj v zagato, ko vodi v Evropi vojno v imenu obrambe demokracije, dočim se je doslej upirala na vse kriplje, da bi demokracijo dovolila indijskemu ljudstvu. Ako pa se bo Anglija upirala zahtevam Indije, — in položaj dominijona bo najmanj, kar bo ta zahtevala, — potem voditelji groze, da nima pričakovati nikake pomoči iz Indije. To pa bi bil za Anglijo udarec, kajti v zadnji vojni je dobila od tam pol milijona vojakov in blaga v vrednosti nad pol milijarde dolarjev.

Oglasi v "Am. Slovincu" imajo vedno uspehi!

## Iz Jugoslavije

Družine vojaških vpoklicancev, ki nimajo sredstev za vzdrževanje, dobe državno podporo; vlada bo plačala tudi rekvirirano živino. — Važni ukrepi za poslušalce radia. — Druge vesti.

### Važni sklepi vlade

**Beograd, 20. sept.** — Pod predsedstvom predsednika vlade Dragiša Cvetkovića je bila danes seja ministrskega sveta, ki je trajala od 11 do 2 popoldne. Po končani vladni seji je časnikarje sprejel minister brez listnice dr. Konstantinović ter jim sporočil vse sklepe, ki so bili sprejeti pri seji.

Ministrski svet se je na seji pečal z raznimi vprašanji, predvsem gospodarskimi. Tako je v načelu sprejel načrt uredbe o pobljanju draginje ki ga je izdal in predložil minister za socialno politiko in ljudsko zdravje dr. Budisavljević. Uredba obsega celo vrsto predmetov, katerih cene bodo kontrolirane. Pod to uredbo bodo spadale vse življenjske potrebščine, jedila, pijače, za tem hrana, za živino, obleka, obutev, kurjava, razsvetljava, poljedelsko orodje in sredstva za poljedelsko proizvodnjo, pogonski material, gradbeni material, stanovanja in lokali ter vseh predmetov, ki so potrebni ter ne predstavljajo razkošja.

Na predlog finančnega ministra dr. Šuteja je ministrski svet v načelu sklenil, da se cena soli zniža, in sicer cena živinski soli od 1.25 din na 50 par, cena soli za ljudsko prehrano od 2.50 na 1.50 din, morda celo na 1 din. O tem bo prihodnje dni izdana posebna uredba. Efekt tega znižanja bo znašal okoli 160 milij, din v korist konsumentov; v primeru, da se bo cena soli znižala na 1.50 V primeru pa, da se bo cena soli znižala na 1 din, bo pa efekt v korist naroda znašal okoli 200 milij, din.

Ministrski svet je nadalje sklenil, da bodo družine obveznikov, ki so pozvani na vojaške vaje in ki nimajo sredstev za vzdrževanje, dobile potrebno državno podporo.

Ministrski svet se je postavil tudi na stališče, da se prav tako vsem poljedelcem, ki bi morali oddati svojo živino na razpolago vojski, vsa ta živina plača.

Končno je ministrski svet na predlog notranjega ministra Mihaldžića sprejel uredbo, s katero bo lahko odstavljali občinske odbore in predsednike občin, odnosno postavljali komisarje za mesta Belgrad, Zagreb in Ljubljano. Za banovino Hrvatske bo oblast namesto notranjega ministra izvrševal ban banovine Hrvatske.

### Prepoved javnega radijskega sprejemanja

**Ljubljana, 21. sept.** — Da se na vsak način in brezpogojno zagotovi manifestacija naše polne nevtiralnosti, je bila izdana odredba za radio poslušalce, po celi državi. Tako je policijska uprava v Beo-

gradu prepovedala sprejemanje tujih radijskih vesti v javnih lokalih, na ulicah in trgih ali pri odprtih oknih zasebnih stanovanj. Kakor nam poročajo iz Zagreba, je sedaj slično odredbo za Hrvatsko banovina izdala tudi banska oblast v Zagrebu. Na prostem v javnih lokalih in v zasebnih prostorih z odprtimi okni je prepovedano sprejemanje vseh onih tujih radijskih vesti, predavanj in glasbe, s katerimi se vrši propaganda v korist ali škodo te ali one vojujoče se države.

### Nesrečen padec

V ljubljanski bolnici je bil pripeljan Jože Ležak, sin posestnika iz Rodne pri Brezovici. Peljal se je s kolesom in tako nesrečno padel, da se je močno pobol po glavi. Zdravniki so ugotovili, da si je hudobno pretreslo možgane.

### Smrtna kosa

V Ljubljani je umrla Klara Baloh, učiteljica. — V Dubravi pri Zavrču je umrla Ema Mihelič, soproga veleposestnika, vzorna žena in gospodinja. — V Orlicih pri Ribnici na Pohorju je umrla Julija Grögl, rojena Kresnik.

### Jubilej

Dne 2. oktobra se je v Beogradu slavila stoletnica osnovanja prve moške gimnazije v Beogradu. V to gimnazijo je pohajal v svoji mladosti tudi pokojni kralj Peter I.

### Avto ju je podrl

Na kirurški oddelku ljubljanske bolnice je bila pripeljana 51 letna Ivana Ušeničkova in 33 letni laborant Filip Ranzinger iz Medvod. V oba se je bil zaletel neki avtomobilist in jima prizadel občutno poškodbo.

### Zločin

Čevljar Krunoslav Zekovič iz Aleksinca je ubil svojo ženo in jo nato vrgel v reko Moravice. Ko so potegnili truplo iz reke in spoznali v njem pone-srečenko, je začel tarnati in jokati, toda kljub temu so ga orožniki prijeli in dognali, da je sam ubil svojo ženo in jo vrgel v reko. Prišel je domov pijan in ker ga je žena kregala, sta se udarila. Žena je pobegnila, on za njo, jo dohitel in ubil.

### Nesreča

Tam pri Velikih Laščah so prekladali hlode, pa je pri tem zadela nesreča Toneta Modica, sina delavca iz Prelesja pri Velikih Laščah. Težak hlood ga je močno pritisnil in so ga morali oddati v bolnico.

Vsak teden en dopis, naj bo geslo vsake naselbine.

# Amerikanski Slovenec

Prvi in najstarejši slovenski list v Ameriki. Ustanovljen leta 1891.

Izhaja vsak dan razun nedelj, ponejlikov in dnevoov po praznikih.

Izdaja in tiska: EDINOST PUBLISHING CO. Nadov uredništva in uprave: 1849 W. Cermak Rd., Chicago Telefon: CANAL 5544

The first and the oldest Slovene Newspaper in America. Established 1891. Published by:

Issued daily, except Sunday, Monday and the day after holidays.

EDINOST-PUBLISHING CO. Address of publication office: 1849 W. Cermak Rd., Chicago Phone: CANAL 5544

Naročnina:	Subscription:
Za celo leto \$5.00	For one year \$5.00
Za pol leta 2.50	For half a year 2.50
Za četrt leta 1.50	For three months 1.50
Za Chicago, Kanado in Evropo:	Chicago, Canada and Europe:
Za celo leto \$6.00	For one year \$6.00
Za pol leta 3.00	For half a year 3.00
Za četrt leta 1.75	For three months 1.75
Posamezna številka 3c	Single copy 3c

Dopisi važnega pomena za hitro objavo morajo biti poslani na uredništvo vsaj dan in pol pred dnevom, ko izide list. — Za zadnje številko v tednu je čas do četrtke dopoldne. — Na dopise brez podpisa se ne ozira. — Rokopisov uredništvo ne vrača.

Entered as second class matter November 10, 1925, at the post office at Chicago, Illinois, under the Act of March 3, 1879.

## Hitler in njegovi pogoji za mir

Zadnji petek je nemški diktator Adolf Hitler objavil pred nemškim parlamentom svoje pogoje za mir. Metoda, ki se jo Hitler poslužuje v takih slučajih je ta, da enostavno pripravi potom svojih nazijskih svetovalcev svoj govor, istega pred svojim nazijskim parlamentom, v katerem ne sedijo resnično pravi zastopniki nemškega naroda, marveč le tisti, ki trobijo v Hitlerjev rog. Pred tem v nazijskem duhu traniranem parlamentom prebere močno z vsemi grozečimi gestami Hitler svoj govor. Nazijski parlament, ki ne predstavlja in tudi ne sme predstavljati nič drugega, kakor le Hitlerjevo mnenje, kajpada vsak njegov govor z velikim hruščem sprejme in odobri. Nihče ni vprašan, če se strinja s Hitlerjevim programom ali ne. Kdor bi izrazil kake ugovore, bi bil najbrže že drugi dan za glavo krajiš, ker Hitler se pač razume na čistko, kakor Stalin v Moskvi. Na tak način je objavil svetu Hitler tudi zadnji petek svoj govor in ponudil Angliji in Franciji mirovne pogoje. Stvar je že tragična v tem, kakor Hitler nastopa, ki jasno kaže, da je vse odvisno od njega samega, ne pa od kakih ljudskih zastopnikov. Dalje je pa Hitler tudi znan kot človek, ki danes nekaj izjavi, jutri to pozabi in ravna ravno nasprotno, kar podpisuje in kar obljubi. Kaj in koliko mu naj svet še zaupa?

Svet vendar še ni pozabil, kaj je obljubil, ko je zasedel Nemško Avstrijo, svet še ni pozabil, kaj je obljubil, ko je dobil po monakovskem sestanku Sudete, kaj je obljubil, ko je zasedel Češko. V vsakem slučaju je na dano besedo in obljubo pozabil in napadal in razkosaval naprej slovenske države, kakor volk, ki je zadovoljen le toliko časa, dokler je sit. Kaj mu naj svet še zaupa?

Kdor je Hitlerja opazoval zadnje tri leta, ta ne more imeti posebnega spoštovanja do njega. S svojim ravnanjem, ki bi bilo nevredno in nečastno še za zadnjega kravčega mešetarja, je zgubil posebno še kot državnik in voditelj naroda vsak respekt. Radi tega svet tudi več ne jemlje njegovih izjav resno in stvarno.

Trenotni položaj je torej silno kritičen za vso Evropo in ves svet, osobito pa za vse demokratične države v svetu, kolikor jih je še. Ni dvoma, da bi Anglija in Francija radi sprejele količkaj ugodne mirovne pogoje. Ampak od koga jih naj sprejmejo? Od Hitlerja? Ta jih bo jutri zopet prevaral, zopet bo prelomil kar bo obljubil danes? Kaj koristi sklepati mir z njim? Nič drugega kakor to, da bi si zavezniki z popuščanjem napram Hitlerju skopali prav gotov grob. Če Evropa danes sklene mir z verolomnim Hitlerjem pomeni to le, da si bo Evropa zredila na lastnih prsih še večjega in še bolj nevarnega gada, kakor si ga je redila doslej, da je tolerirala Hitlerja kakor ga je.

Kaj pa preostaja Evropi potem? To je seveda težavno vprašanje. Dejstvo je, da s Hitlerjem ni moč več barantati. Proti njemu je na mestu samo boj. Onemogočiti ga je treba. Vreči ga je treba z oblasti, njega in njegovo blazno nazijsko ideologijo, ki vodi nemški narod v nevarnost in siguren propad. Tu pa more govoriti samo sila in sila. Zato v Londonu in Parizu pripravljajo dolgotrajno kampanjo proti Nemčiji. Ta borba zna trajati leta in leta. Nemčija je pač zemljepisno tako situirana, da ji je težko takoj priti do živoga. Njena obrambna linija ob Reni bo zahtevala ogromnih žrtev, predno bodo imeli zavezniki kaj bolj vidnih uspehov. Angleži in Francozi se zdi, da to razumejo, zato tudi nič preveč ne hite z napadanjem na nemško linijo ob Reni. Zdi se, da Anglija izpopolnjuje počasi blokado okrog Nemčije, ki se bo izkazala za uspešno še le v doglednem času, ne pa takoj. Posledice blokade bo Nemčija začela čutiti resneje šele enkrat v prihodnjem letu. Letos je Nemčija nagrabila ogromne množine surovin, žita in drugega. Toda v drugem položaju se bo znašla n. pr. prihodnjo spomlad, ko bo treba saditi, sejati in proizvajati več in več za doma in za fronto. Blokada bo pa vedno tesnejša. Takrat bodo še le začeli Nemci čutiti prve posledice blokade. Potem, če bodo zavezniki

vzdržali sunke nemških sil na frontah prvo leto, potem se bo šele polagoma začel oprijemati Nemcev, ki danes še slepo slede svojemu diktatorju, obup. Treba je časa, da bodo Nemci sami sprevideli, da je njihov boj in položaj brez upa zmage. Potem se bo še le začelo rušiti. In takrat bo padla tudi Hitlerjeva glava.



### NAŠA NAROČNICA IZ PUEBLE

Pueblo, Colo. Prosim za nekoliko prostora v cenjenem listu, da ta moj dopis zagleda beli dan. — Hvala Bogu, da imamo še Mrs. Meglen med nami, da poroča novice, kar se jih zgodi tukaj med nami v Puebli, da bralci Amerikanskega Slovenca, vedo, da še živimo. List Amer. Slovenec, dragi naročniki, je kakor lepa dišeča vrtnica, ki, če ji ne prilivate, bo usahnila in se posušila. Tako cenjeni naročniki, treba da dopisniki in poročevalci prilivajo list z važnimi novicami iz naselbin. S tem pomagata listu, da se bo še bolj razširil med nami.

Z zanimanjem berem lepe opise obiskovalk stare domovine. Vse so prav zanimivo opisovale, toda v vseh dopisih zaman iščem, da bi katera omenila Dobrepolje, o kateri bi tudi rada nekaj slišala, kajti je moja rojstna vas in je nisem videla že štirideset let. Morda da so v tem času ceste vse drugod speljali in tako niste imele priliko Dobregopolja videti. Toda, povem vam, da ko pojdem jaz v domovino, bom samo od Dobrepolja pisala in od 'paucarije'. — Ko si Mrs. Blai, pisala, kako te je prašček motil med sv. mašo, si me spomnila kako smo pri nas vsaki večer molili rozničevne. Brat je molil naprej in je enkrat med češčenomarijo znil: "Glih zdaj se Stržanov stric peljejo." Stržanov stric je bil namreč naš sosed in se je vsaki teden peljal v Ljubljano k sestri, nas otrok pa seveda pri tem ni nikdar pozabil in smo ga vselej težko pričakovali, ker nam je pripeljal sladkorcev ali pa kaj datteljev. Tako je bilo tisti večer z našo molitvijo, prav kot s tvojo mašo, Mrs. Blai. Le še kaj napiši, saj radi beremo. In v Lemont nas vabiš, na medeni piknik. Ko bi ne bilo tako daleč bi jaz gotovo prišla, saj med silno rada ližem in medene potice tudi rada jem. Vsako zimo pa tudi kupim medu po dva galona, da ga rabim za zdravila in za potice, pa moram pripoznati, da je tudi tukaj sladki. Blizu mene namreč živi mož, ki se peča s čebelorejo.

Sedaj pa še par besed za Mr. Straha iz Eveletha, Minnesote. Veš, Mr. Strah, jaz bi ti kar naravnost povedala ime, pa naj te le še malo "firbec" za krtači, vsaj tako dolgo, da boš uganil iz katere hiše sem ušla. Moja rojstna hišica je pogorela. Leta 1902 je bila št. 4. Ta-

krat je grozen požar uničil vso Zdensko vas, razun par poslopij. Gotovo si poznal mojega očeta, ki je marsikateremu pomiril hlače. Veš, pa ne z leskovko, kakor jih je tebi učitelj Jaklič, moj oče so bili krojač, znan po vsej okolici. Moja mati pa pridna žena, vedno pripravljena pomagati komur je bilo treba. Eden bratov je bil tudi krojač, drugi pa mizar. Starejša sestra je bila cesarska babica, ki je dobila celih 52 goldinarjev plače na leto od cesarja, kar je, dragi čitatelji, bila tedaj velika svota. Dve sestri sta služili, jaz sem pa bila šivilja. Veš, Mr. Strah, pa to je bilo pred 43. leti in ne verjamem, da si bil ti že tedaj rojen, kom sem jaz odšla v Ameriko. Praviš, da si ti hribovec. O ne, pred petdesetimi leti ste imeli ime "Hočevske koze". Če je pa bil kaj fant ali lepa dekle, smo pa rekli: Ta je pa iz Hočevja. Tako vidiš, v Dobrepolju ni nobene vasi, da bi ne imela še svojega posebnega imena. — Pozdravljeni čitatelji in naročniki.

Figarca

### PEVSKI DAN V WAUKEGANU

Waukegan, Ill. Pevski zbori slovenskih naselbin iz Waukegana in okolice, so letos posebno živo spoznali, da je v slogi moč. Zato se bodo zopet zbrali skupaj dne 29. oktobra v šolski dvorani Matere božje. Zopet se bo razlegala mila slovenska pesem.

Na to prireditvev pevski zbor Lira že sedaj vabi vse rojake iz slovenskih naselbin od blizu in daleč, da v velikem številu pridete v naš lepi in prijazni Waukegan in se udeležite tega velikega koncerta. Poleg domačega zbora "Lira" bodo na tem pevskem koncertu nastopili cerkveni pevski zbori: "Adrija" iz Chicago, "Zarja" iz So. Chicago, cerkveni pevski zbor sv. Jožefa iz Joliet, n. pr. znanici iz Joliet, iz West Allisa, Kenoshe, Milwaukee, Waukegana, našega sosednjega Berwyna, Cicero in morda še od kje drugod, pa da mi ni znano. Sv. mašo na hribu so darovali č. pater Ciril, rojeni v Sheboyganu, pridigovali pa so č. pater Aleksander. V lepih besedah so povdarjali potrebo, zlasti v današnjih časih, skupnosti, vzajemnosti, prave krščanske ljubezni med posamezniki, med narodi; kakor se pridna čebela v njenem samonekaj tedenskem življenju trudi od jutra do mraka, vse za svoj rod in svojo kraljico, tako naj bi se človek učil od nje da bi živel v nesebični

John Kovacič

### NOVI PREDPISI PRI POŠILJANJU DENARJA V JUGOSLAVIJO

Po novih predpisih Ministrstva financ Kraljevine Jugoslavije, od 23. junija t. l., No. 37840, zabranjen je vsak unos v Jugoslavijo efektivnih dinarski novčanic v denarnih pisnih. Ustanovljeno je, da naši izseljenci pošiljajo svojim rodbinam v Jugoslaviji v denarnih pisnih efektivne dinarje. To menda izvira iz tega ker jim je še nepoznana gornja prepoved. Poštni uradi v Jugoslaviji take denarne pošiljatve v pisnih iz inostranstva zadržijo in jih pošljejo Narodni banki, kjer se, po naredbi ministrstva financ od 10. marca t. l. 7492/VIII stavlja na blokirani račun na ime pošiljavca.

Iz pisarne Generalnega konzulata Kraljevine Jugoslavije v New York-u.

### IZ MEDENEGA LEMONT-SKEGA PIKNIKA

Chicago, Ill. Ko je predzadnji nedeljo prva slabotna jutranja zarja pordečila nebo nad chicaškim mestom, sem jo že opazovala v težkem pričakovanju, kakšno vreme se nam obeta. Mesto Chicago je počivalo še v globokem spanju, ko sem zgodnje jutro opazovala in preiščevala, kako se bodo naši chicaški romarji odločili: pojdejo ali ne pojdejo v Lemant. Sleherni mi je bil namreč prejšni dan povedal, da če bode premrzlo ali deževno, da ne bo šel. V tem slučaju bi morala torej že v zgodnji uri preklicati naročilo avtobusa. Ko pa se je začelo sonce dvigati iz chicaških hiš, dobila sem zupanje v njega, in sem sama sebe potolažila: o, saj bo. In res, takoj ob 9. uri so začeli prihajati naši pridni Chicažani in mi v naglici napolnili bus do zadnjega kotička. V vselem razpoloženju smo "odražali" k Mariji Pomagaj v Lemont in ko smo tam dospeli, je imelo sonce že dosti moči da je nas ogrevalo. Bilo je modro, ostro, jasno jutro in zdelo se mi je kot da si veter in solnce kljubujeta. Ko smo se na Lemontskem hribu pomikali proti Lurškemu grotu, kakor hitro je nam nasproti zavel ostri veter, že je nas hitelo sonce ogrevati, menda želeče nas ohraniti pri dobri volji. — LaSalleski romarji so nas prehiteli, bilo jih je že tam lepo število, tako tudi od drugod, n. pr. znanici iz Joliet, iz West Allisa, Kenoshe, Milwaukee, Waukegana, našega sosednjega Berwyna, Cicero in morda še od kje drugod, pa da mi ni znano. Sv. mašo na hribu so darovali č. pater Ciril, rojeni v Sheboyganu, pridigovali pa so č. pater Aleksander. V lepih besedah so povdarjali potrebo, zlasti v današnjih časih, skupnosti, vzajemnosti, prave krščanske ljubezni med posamezniki, med narodi; kakor se pridna čebela v njenem samonekaj tedenskem življenju trudi od jutra do mraka, vse za svoj rod in svojo kraljico, tako naj bi se človek učil od nje da bi živel v nesebični

## Dogodki med Slovenci po Ameriki

### Radio koncert

Chicago, Ill. — V nedeljo 22. oktobra bo v Pilsen Sokol Hall na 1814 S. Ashland Ave. velik koncert s plesom, kate-rega prireja Mr. Marchan za šesto obletnico "Prve jugoslovanske radio ure." Mr. Marchan je agilen Jugoslovčan, ki se pred šestimi leti ni ustrašil truda ter je začel s tedenskimi radio programi in uspel. Njegova Jugoslovanska radio ura se je silno priljubila rojakom in bi jo zelo pogrešali, če bi je naenkrat zmajkalo. — Za omenjeni koncert pričakuje Mr. Marchan velike udeležbe. Začetek je ob 3 uri popoldne. Vstopnina 35c.

### Tragedija slovenske družine

Cleveland, O. — Pretekli teden v terek so našli na njih domu na E. 160th St. mrtva Antona Kolenca, starega 50 let in njegovo 9 letno hčerko Rose Marie. Nesrečo je povzročil plin, ki je prihajal od peči, ki ni imela odvodne cevi. Zapušča soprogo, štiri sinove in eno hčer ter več sorodnikov. Doma je bil iz Mirne na Dolenjskem, kjer zapušča več sorodnikov.

### Iz domovine

Barberton, O. — Iz stare domovine, kjer je bila na obisku, se je te dni vrnila Mrs. Jennie Ožbolt.

### Poroka

Mrs. Mary Oblak sporoča iz Ely, Minnesota, da se je 23. septembra poročila njena hčer Miss Mary Oblak z Mr. Frank Mantz, ki je Slovenec. — Bilo srečno!

### Nesreča rojakinje

Cleveland, O. — Mnogim poznana rojakinje Mrs. Matilda Miklus, ki je že meseca aprila nesrečno padla in si pri tem zlomila nogo, je že precej okrevala, toda zadelo jo je nova nesreča. Ko je šla te dni v klet, ji je na stopnicah prdrsnilo da je padla in si pri tem zlomila roko, odpeljali so jo v mestno bolnišnico.

### Vesti iz Argentine

Buenos Aires, Argentina. — V nedeljo 10. septembra je bil v cerkvi na Avellandi zopet sprejet v katoliško cerkev rojak Jožef Emešič, iz Sv. Lovrenca na Dravskem polju. Obredom je prisostvovalo veliko ljudi, med njimi tudi več rojakov od Sv. Lovrenca na Dravskem polju. — Vile rojenice so obiskale družino rokaja Antona Makovca in njegove žene Kristine, doma iz Tomaja na Krasu ter jima podarile zaljo hčerko prvorojenko. — Dalje so se ustavile v družini rokaja Liberata Tavčarja, doma iz Opčin in podarile ženi Romani iz Rihemberga brhkega otroka. — 16 letni Dalmatinec Tomaž Rakišan je z možem zaklal Slovenca Matjijo Hostnerja, starega 38 let, doma nekje z Dolenjskega. V gostilni sta igrala karte in se zgodil zločin. Morilca so takoj aretirali.

### Še en grob v Clevelandu

Cleveland, O. — Po dolgi mučni bolezni je preminul rojak Joseph Bukovec, v starosti 45 let. Doma je bil v vasi Kot fara Semeč na Dolenjskem, kjer zapušča očeta, dva brata in več sorodnikov. Tukaj zapušča ženo, dva sina, eno hčer in brata ter sestro poročeno v Chicagi. Dalje strica in več sorodnikov. Tukaj je živel 27 let.

ljubezni do svojega bližnjega. Jasno nebo pa je zrló na te prošnje in na molitve človeških duš. V odprtem božjem hramu je kraljevala radost, saj je to zahtevala nedelja, katero smo romarji povzdignili v veličastni praznik. Tudi narava sama je pripomogla k temu veličastju, pred vsem lepo vreme, a izvanredno lepi hrasti za jesenski čas so se videli v ozadju lurške votline kakor mogočni slikani zastori v božjem hramu za velikim oltarjem. Beseda božja se je razlegala po Lemontskem hribu, ljudstvo jo je verno poslušalo in še z večjoro gorečnostjo molilo, saj to ljudstvo se zaveda, da visi nad svetom brezverna oblast, ki žuga kot strupeni plini, uničiti kar je božjega. Onečašujejo se in zapirajo že cerkve, v katere je tako rado hodilo ljudstvo k raznim pobožnostim. Kam bo šlo ali hodi sedaj to ljudstvo? Starejši rod toči solze za lepšimi časi in med štirimi stenami skuša spolnovati nauke mlajših let, med tem ko bo mlajši rod hitro pozabil Boga in cerkev in si bo iskal veselja in vrednosti do življenja v manjvrednih okolnostih. — Pri takih mislih se

pač srce katoličana veseli v za-doščanju, če sme in more prisostvoovati pri iskreni pobožnosti na prostem v deželi, kjer se mu ni treba zapirati med štiri stene predno se prekriža. Dasi tuli strupeni veter po svetu, ki preti uničiti polja verskega življenja, smo imeli mi tu pomlad, katere verska setev, četudi je morda bila vsejana s solzami, kaže sedaj na jesen na uspešno žetev.

Lepo so s petjem spremljevale sv. mašo č. sestre z Mount Assisi. Med njimi smo videli tudi gojenke, ki bodo enkrat, vsaj Bog daj tako, ko že nas ne bo več tu, nadaljevale po naših Slo-venčih započelo delo. Še veliko ljudstva je prihitelo popoldan na piknik. Radostni, veseli glasovi so napolnjevali Lemontski hrib. Bilo je zabavo za vse dovolj. Komur je bila sreča mila pri raznih igrah, je šel za bore malo centov bogatejši domov. Zopet drugi so si kar nakupili medu dovolj za potico in za zdravila. Med vsemi veselimi gori na hribu pa mislim da so bili pater John najbolj veseli in zadovoljni. Toda para, medu jim ni hotelo in ni hotelo zmanj- (Dalje na 3. strani)

### TARZAN IN SLONOVI LJUDJE (81)



Kralj Phorus je zopet in zopet prošil Menofro, naj vendar pristane na to, da pusti Tarzana in njegove prijatelje prosto oditi. "Poslušaj me draga," je začel sladko prigovarjati. "Nič, poslušaj," je odvrnila Menofra; "ti ničvednež, morilec! Samo naj jaz položim svoje roke na te, boš že videl."



"Toda, moja najslajša Menofrica mala, poslušaj, da ti razložim." "Ne kliči me 'najslajša'!" se zopet ujezi Menofra. "Poidite in vrzite jih ven!" "Ne," kriči Phorus; "stojte zunaj! Jaz sem kralj in to je moje povelje." "Jaz sem kraljica," vpije Menofra; "poidite mi notri in rešite kralja."



"Toda jaz ne maram biti rešen!" odločno odvrne kralj od znotraj, kajti bal se je maščevanja Menofre, katero je menil, da jo je z mečem ubil. Da se stvar razčisti, svetuje poveljniki straže, da se pokliče prvega ministra Kandosa, o katerem je veljalo, da je bil moder y svoji zvjajčnosti.



Ni preteklo dolgo in že je bil prvi minister Kandos pri vratih. Po kratkem zaupnem pogovoru s kraljico Menofro, je stopil k vratom in nagovoril Tarzana: "Vse je vrejeno. Ti in tvoji prijatelji boste prosti ob svitu. Lahko gre kralj z vami do meje, kot poročstvo varnosti." Nato je pokimal kraljici.

POZORI! Pogled na številke poleg naslova in imena. Ako ti je naročnice pehala, obnovi jo in posnagaj listu!

# Zapadna Slovanska Zveza

DENVER, COLORADO

Naslov in imenik glavnih uradnikov

**UPRAVNI ODOR:**  
Predsednik: Leo Jurjovec, 1840 W. 22nd Place, Chicago, Ill.  
Podpredsednik in mladinski nadzornik: Geo. J. Miroslavich, 3724 Williams St., Denver, Colo.  
2. podpredsednik: Frank Primozich, 1927 W. 22nd Pl., Chicago, Ill.  
Tajnik: Anthony Jeršin, 4825 Washington St., Denver, Colo.  
Blagajnik: Michael P. Horvat, 417 Penn. St., Denver, Colo.  
Vrhovni zdravnik: Dr. J. F. Snedec, Thatcher Bldg., Pueblo, Colo.

**NADZORNI ODOR:**  
Predsednik: Matt J. Kochevar, 328 Central Block, Pueblo, Colo.  
2. nadzornik: Mike Popovich, 9510 Ewing Ave., So. Chicago, Ill.  
3. nadzornik: Joe Blatnik, 2609 E. Evans, Pueblo, Colo.

**POROTNI ODOR:**  
Predsednik: Frank Glach, 1096 E. 77th St., Cleveland, Ohio.  
2. porotnica: Johanna V. Mervar, 7801 Wade Park Ave., Cleveland, O.  
3. porotnik: Peter B. Golech, R. D. No. 2, Box 143, Sandy, Utah.  
4. porotnik: Joseph Skrabec, 412 W. New York Ave., Canon City, Colo.  
5. porotnik: Frank M. Tomic, 903 W. 6th St., Walsenburg, Colo.

**URADNO GLASILO:**  
"Amerikanski Slovenec", 1849 W. Cermak Rd., Chicago, Ill.

Vse denarne nakaznice in vse uradne reči naj se pošiljajo na glavna tajnika, vse pritožbe pa na predsednika porotnega odora. Prošnje za sprejem v odrasli oddelek, spremembe zavarovalnice, kakor tudi bolniške nakaznice, naj se pošiljajo na vrhovnega zdravnika.

Z. S. Z. se priporoča vsem Jugoslovanom, kakor tudi članom drugih narodnosti, ki so zmožni angleškega jezika, da se ji priključijo. Kdor želi postati član Zveze, naj se oglasi pri tajniku najbližnjega društva Z. S. Z. Za ustanovitve novih društev zadostuje osem oseb. Glede ustanovitve novih društev pošlje glavni tajnik na zahtevo vsa pojasnila in potrebne listine.

**SLOVENC, PRISTOJATE V ZAPAD. SLOVANSKO ZVEZO!**

## OKTOBERSKA ŠTEVILKA "NOVEGA SVETA"

Ta teden izide deseta številka ali oktoberska številka mesečnika "Novega Sveta" s sledečo vsebino:

"KAKO RUSIJA?" (uvodni članek); "PREGLED" (raznih dogodkov); "EVROPA VČERAJ IN DANES" (članek); D. P.: "V VEČERNEM MRAKU" (črtica); "ZAKON VELIKIH MOŽI"; "REV. MATIJA JAMES HITI" (življenjepis); Ivan Zorman: "DEŽ V OKTOBRU" (pesem); J. M. Trunk: "TIHE URE" — "CLOVESKA NARAVA" (razmišljanja); J. M. T.: "IZ NARAVE" (naravnoslovna proučevanja); "SLOVENSKI PIJONIR" (zgodovinski opis slovenske naselbine v Waukeganu, Ill.); "DOM IN ZDRAVJE" — Dr. R. P. Zale: "NEKAJ O SLABOKRVNOSTI"; Dr. J. W. Mally: "ZOBODRAVSTVO"; "ZA SMEH IN ZABAVO"; "NA V OJSKO GREMO!"; "KAKO STOJJO FRONTE V NAŠI VOJSKI"; T. Brdar: "VELIKA LJUBE-

## NE BO TI V ŠKODO - ČE ZVEŠ!

čie biti ob enem tovariš in diktator, zakaj le-ta se ločuje od celote. Toda človeška resnica je v tem, da se človek ne loči od celote, ampak se čuti z njo eno. Kaj je greh? To nam najbolje pove nemška beseda za greh, Sünde, ki prihaja od sondern, in pomeni ločitev. Greh, to je ločitev od celote, kakor jo je Bog zamislil. Do renesanse in reformacije je tudi zapadni človek to globok vedel in čutil, danes žal ne več.

Toda še so ljudje, ki se zavedajo, da se s mogočnejš, ki misli, da ni nikomur dolžan odgovora, tudi pred Bogom in njegovo postavo ne bo ustavljen, in da je to podjarmljen greh od vseh, ki mora biti kaznovan. In zato mora posameznik, kakor tudi celota končno propasti, ker je greh posameznika kakor lavina, ki postaja vedno večja in pokoplje pod seboj vse. Celotno suženj, ki je bil podjarmljen, ima v sebi več dostojanstva in je bolj svoboden, kakor mogočnejš, ki ne pozna in ne priznava ničesar, kakor le samega sebe in svojo moč. Toda ta napuh bo enkrat zlomljen in bo pod seboj pokopal vse, in šele po takem polomu se bo zopet začelo graditi božje kraljestvo človeškega bratstva.

Oglas v "Amer. Slovencu" imajo vsikdar uspehi!

## IZ SLOV. NASELBIN (Nadaljevanje z 2. strani.)

kati. Bili so že tako dobro založeni z medom, le škoda da nisem v mojem povabilu tudi Mrs. Narobe iz Clevelanda ali pa še Mrs. Baro iz San Francisca povabila na ta piknik. Hm, morda si ga bodo pa kar po pošti preskrbele iz Lemonta, Tistemu v Waukeganu, ki vedno trdi da ne verjame vsega kar jaz pišem, pa svetujem, naj gre sam v Lemont in se prepriča, če je še kaj medu na razpolago. Če ves preostanek pokupi, bo tako sladak, da ga bodo gotovo žena rajši imela.

O, tudi mi smo bili sladki, ko smo medicno pokušali. Mene so mnogi prijatelji od vseh krajev tako "potrtili" z medicno, in glej spaka, pije se jo tako lahko, menda je bilo kar preveč. Ko sem domov prišla bi bilo komaj da bi bila klicala na pomoč, ko tisti mož, ko se je preveč češpel najedel, pa je klical: otroci, valjajte, valjajte očeta, če ga č'te še imet. Hm, Waukegančan bo spet rekel: Abranca si je tudi to izmislila, (Veste, pri Abranu se je reklo pri naši hiši), ampak, naj že reče kar hoče, jaz le ta svojo trdim, da medicno se lažje pije kot pa nosi.

Za nas se je solnce kar prehitro bližalo zatonu. Veliko novih znancev in prijateljev sem spoznala zopet ta dan, katerih prijaznost visok cenim, tako visoko da če bo božja volja da se res še enkrat podam v par letih v domovino, da že zaradi tega bom obiskala sleherno vacico, trg in mesto in kaj napisala. Krsem se poslovala še od nekaterih novih prijateljev, me je pa že čakala moja velika čičaška družina, 40 po številu, v avtobusu in kmalu smo se v večernem mraku med petjem peljali proti Chicagi. Električne luči milijonskega čičaškega mesta so se nam videle kakor goreče bakle in temna megla nad mestom pa kakor dim teh bakelj. Pač razlika med naravo in mestom.

Razšli smo se vsi veselili sre v mislih, da smo preživeli zopet lep dan. V teku enega meseca sem dvakrat zbirala ljudi skupaj za romanje k Mariji. Moram reči, da kjerkoli sem poprašala "če gremo", povsod so mi bili naši Slovenci prijazni, tudi tisti, ki se iz tehničnih vzrokov niso mogli udeležiti romanja. Vsem sem zato iskreno hvaležna. Zahvaljujem se pa seveda tudi vsem tistim, ki so se izrazili da so že tudi kolikor toliko prišli na moja povabila v Lemont na medeni piknik.

Pozdrav vsem mojim znancem širom Amerike in pozdrav mojemu očku in mameci.

M. Blai

## Dopisi lokalnih društev

OD DRUŠTVA SVOBODA ŠT. 36, ZSZ.

So. Chicago, Ill.

V četrtek 12. oktobra je naša mesečna seja v dvorani pri sobratu tajniku M. Popovichu. Seje imamo vsaki četrtek, toda kakor bi sodil po deležbi članstva na sejah, večina članstva našega društva ni na zna, da ima društvo svoje seje. Ali pa morda tega niso znali. Sicer res nimamo kdovekaj posebnega, za razmotrivati, toda včasih pa pride kaj takega, kar bi zanimalo vse članstvo. Vsaj mogoče bi zanimali, pa se cenjeno članstvo tega morda ne zavedate, pa bi bilo dobro da bi se zavedali in se tu pa tam pokazali na seji. — Jesen je kajpak, zima se bliža. Dobro bi bilo, če bi naše društvo spravilo skupaj kako prireditev. Ni namen prireditve ravno finančni uspeh, dasi ga tudi ne zamenjamo, ker bomo denarna sredstva rabili za priprave bližajoče se konvencije, naše Zveze, ki bo kot vam je znano leta 1941 v Chicagi. Namen prireditve naj bi bil zlasti, da se tako vsaj enkrat na leto sestanemo vsi skupaj, da se spoznamo in se navdušujemo za nadaljnji napredek društva. Zato bratje in sestre, pridite v četrtek 12. oktobra na sejo, da kaj ukrenemo tudi glede prireditve. Seja se začne točno ob 8 uri zvečer.

Te dni je bil operiran sobrat Joseph. Strubel, že večletni član našega društva. Želimo mu, da bi skoro okreval in se zopet podal na delo. — Velika zmagovalna kampanja naše Zveze se bliža svojemu koncu. Še samo še dobra dva meseca imate časa, da kaj storite za svojo dobro in skrbno organizacijo. Potrudite se, da ji pridobite vsaj vsak po enega novega člana ali članico, pa naj bo v mladinski ali odrasli oddelek. Iz poročil gl. tajnika, da ta poročila seveda sploh ne sledite, lahko vidite, da naše društvo ni med zadnjimi. Koraka še precej v prvih vr-

## DENARNE POŠILJATVE

Denar v Jugoslavijo je mogoče poslati. Le radi vladne odredbe proti uvažanju dinarjev v državo, je to dvignilo valutni kurz dinarju. Začasno, dokler se to zadevo kako drugače ne preuredi, je mogoče poslati denar v Jugoslavijo po sledeči ceni:

JUGOSLOVANSKI DINARJI	
Za \$ 2.75	100 Din
Za \$ 5.25	200 Din
Za \$ 7.75	300 Din
Za \$ 10.25	400 Din
Za \$ 12.75	500 Din
Za \$ 24.50	1000 Din
Za \$ 48.00	2000 Din

**V ITALIJO:**

Za \$ 6.30	Lir 100
\$ 12.00	Lir 200
\$ 29.00	Lir 500
\$ 57.00	Lir 1000
\$ 112.50	Lir 2000
\$ 167.00	Lir 3000

Vse pošiljave naslovite na: **JOHN JERICH**, 1849 W. Cermak Road, CHICAGO, ILL.

## STAH. Zasluga za to pa ne gre vsemu članstvu, ampak le mali peščici zavednih in agilnih članov. Kje ste ostali? Zdržite se vsaj sedaj ob koncu kampanje.

C. Grmek, preds.

## UNITED COMRADES JUVENILE BRANCH NO. 1

Denver, Colo.

No reports are available as yet on the special membership drive and contest to be held during the remaining months of the Victory Campaign. We trust that the members of your branch are taking steps to make this contest a success. It will be necessary for the Committee appointed and the Branch officers and the Supervisors to work hand in hand on this idea. All these concerned as well as all the members must keep in constant touch with the supervisors who will be willing and very glad to help you. Commissions, prizes and the credits for juvenile delegate will be yours for every new member we get through your efforts. Work hard!

Your meetings are held every fourth Sunday in the afternoon. The next meeting will be on Sunday, October 22. At this meeting, and every meeting in the future, a "question-answer game" and spelling bee, as well as other such interesting and educational games, will be held in addition to whatever else may be on the program. Prizes will be given.

"Z.S.Z. nudi zavarovalnino za celo vašo družino!"

## THE WESTERN SLAVONIC ASSOCIATION

THE BEST HOME SAFEGUARD

Help The Organization That Helps You.

It is your loyal duty to take an active part in all affairs of YOUR Association. Read below how you may help yourself, your lodge and the Association.

### Victory Campaign

Ending on December 31, 1939.

**FREE MEDICAL EXAMINATION**  
Medical examination fees for adult applicants will be paid by the Supreme Office.  
No medical examinations are required for juvenile applicants, excepting in the State of Ohio which will be paid by the Supreme Office.

**COMMISSIONS**  
50c commission will be given for each juvenile applicant, accepted, providing such applicant pays at least three monthly assessments.  
New juvenile members will not be required to pay the first month's assessment, but a few month's dues should be collected.  
For new adult applicants accepted, and providing they pay at least three monthly assessments, the following amounts will be paid:  
\$1.00 for every new member insured for \$ 250.00  
\$2.00 for every new member insured for \$ 500.00  
\$3.00 for every new member insured for \$1000.00  
\$4.00 for every new member insured for \$1500.00  
\$5.00 for every new member insured for \$2000.00

**SPECIAL PRIZES**  
The lodges of the Association are evenly divided into three separate groups. Each group will participate in the following prizes in accordance with the terms stated herein.  
One (1) credit will be given for every new adult applicant accepted, providing they pay at least three monthly assessments.  
One-half (1/2) credit will be given for every new juvenile applicant accepted, providing they pay at least three monthly assessments.  
Twenty-five (25) extra credits will be given to any person who organizes a new lodge. Such credits may be given to any lodge by the recipient of the same.  
**FIRST PRIZE** of \$150.00 to the group that secures the most credits, providing a quota of 250 credits is obtained.  
**SECOND PRIZE** of \$125.00 to the group that secures the second most credits, providing a quota of 200 credits is obtained.  
**THIRD PRIZE** of \$100.00 to the group that secures the third most credits, providing a quota of 150 credits is obtained.  
The Division Manager will divide the prize money, won by his group, among his lodges in proportion to the credits they obtain. A lodge must obtain at least 10 credits before it is eligible to share in the division of any prize.  
A Grand Prize of a GOLDEN GAVEL will be presented to the lodge that secures the most credits in the Victory Campaign, and the "Championship Trophy", properly engraved, will pass into its temporary possession. Said trophy becomes permanent property to lodge winning three consecutive membership campaigns.  
A beautiful WRIST WATCH shall be given to any person who organizes a new juvenile branch of not less than 15 juveniles, providing such person sees that said branch is fully active and properly supervised with at least 15 members on the rolls for the period of one year.  
**ADDITIONAL CREDITS**  
According to the rules in the Special Contest to select juvenile delegates, credits will be allowed for all new members secured in this Victory Campaign as soon as applicant completes one year of membership. These credits may be secured by the juveniles themselves, or by adults who may transfer credits to some worthy juvenile.

## Naznanilo in zahvala

Z žalostnim in potrtnim srcem naznanjamo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, prežalostno vest, da je po 10 dnevi bolezni, previden s sv. zakramenti, dne 9. septembra 1939 mirno v Gospodu zaspal naš dragi in nad vse ljubljani soprog, oče in sin,

## Joseph Frank Yurglich

Pokojni je bil rojen 18. avgusta 1903, v Leadville, Colo., in je bil star ob njegovi smrti 36 let in 22 dni.

Njegov pogreb se je vršil iz hiše žalosti dne 13. septembra v slovensko župno cerkev Marije Pomagalj, kjer se je vršila sv. maša združnica, katero je daroval naš častiti župnik, Rev. Anthony Roitz, ki se mu prav lepo zahvalimo.

Ob tej priliki se najlepše zahvalimo sorodnikom, prijateljem in znancem iz sosednjih naselbin za lepe vence in za sv. maše, ki so jih darovali za pokojnega, kakor iz Canon City, Salida, Leadville in Walsenburg, Colo.

Nadalje se zahvalimo sorodnikom, prijateljem in znancem iz Pueblo, Colo., ki ste darovali krasne vence, in pa tudi darovalcem sv. maš. Ne bomo imenovali vsakega posebej, ker vas je preveč in se tudi bojimo, da bi katerega ime ne izpustili. Bog naj vam poplača, kar ste storili za pokojnega in za nas v tej žalostni uri.

Prisrčna hvala klubu Slovenec za lepo petje v cerkvi in na pokopališču, hvala lepa tudi društvom, h katerim je on spadal, za krasne vence in nosilcem krste in vencev, ki so bili od dveh društev, Zapadne Zveze, ZSZ, št. 16, in od dr. Pomoč. Končna hvala vsem, ki ste prišli pokojnega tropsit in na pogreb in tudi vsem, ki so hodili 8 dni moliti rožni venec za pokojnim v kapelico na Bessemerju.

Zalutjeti ostali: MRS. ANGELA YURGLICH, soproga; JENNIE in MARY, hčere; MRS. FRANCES YURGLICH, mati; RUDOLPH, brat, in JOE VERBICH, oče; MR. in MRS. ANGELA SKERJANEC, teta; MR. in MRS. JOHN KRISTON, MR. in MRS. JOHN ZELENIKAR, MR. in MRS. ANTON GABER, MR. in MRS. JOHN, LOUIS in MARTIN KENICK in MR. JOHN MISMASH.

Tako nam srce govori da zopet vid'no v raju se nad zvezdami.

Pueblo, Colo., 4. oktobra 1939.

## TAJNIKI (CE) KRAJEVNIH DRUŠTEV ZSZ.

**POZOR!**

Radi reda pri dostavljanju Glasila ZSZ, prosimo vse krajevne tajnike(ce), da naj nam blagovolijo vsaki mesec točno poročati imena in naslove vseh ODSTOPLIH, ČRTANIH IN UMRLIH članov pri njihovih društvih. To lahko storite kar na navadnih dopisnicah. Prosimo vse tajnike(ce), da ta apel upoštevajo in pomagajo Glasilu, da ne bodo iste za sprejemali taki, ki do njega niso več upravičeni.

Uprava Glasila ZSZ.

# Tatenbah



ZGODOVINSKA POVEST

Spisal Dr. O. Ilanig

Usoda nesrečne Monike je tudi njemu šla k sreči, saj jo je poznal od njenega rojstva, jo pestoval kot dete ter se veselil, ko se je razvijala kakor rožica. Da je postala žrtev strasti nečimernega grofa Thurna, ni mogel pozabiti, saj je bil tudi sam oče ter je imel hčer Ciliko, s katero je dosti občevala nesrečna Monika. Vedel je tudi, da je dosti kriv tiste nesreče grof Tatenbah, ki je dal svojemu prijatelju sredstva za izvršitev zločina, saj tako je slišal govoriti mestnega pisarja Jakoba Kodra.

Vsled tega je razumljivo, da Jožef Krpan ni maral grofa Tatenbaha, še manj pa njegovega slugo, lokavega Boltažarja Ribla, o katerem je vedel, da je nekak zapnik svojega gospoda v vseh ljubezenskih in drugih zadevah in je gotovo tudi imel svoje prste vmes, ko je grof Thurn stegnil svoje roke po pisarjevi hčeri.

Z mestnim biračem sta bila mestna nočna čuvaja Andrej Rebernik ter Ivan Frank. Bila sta srednje velike postave z dolgo brado ter zaščuhlega obraza. Temu se ne more čuditi, ker njuna služba je taka, da morata biti na straži, dočim drugi v svojih posteljah sladko spijo. Bedenje zmanjšuje človeške moči, in da se te zopet poživijo, je najboljšje zdravilo čaša vina rujnega ali pa požirek dobre žganjčke. In teh zdravil, hvala Bogu, ni manjkalo. Po svojih poslih sta prišla v vse gostilne gledat, ali je vse v redu in ali se gostilničar drži policijskega časa. Da li so se takratni gostilničarji strogo držali svojih predpisov ali ne, o tem nam kronika ne poroča. Zunanja podoba mestnih nočnih čuvajev pa je pričevala, da sta obadva bila stroga v spoštovanju policijske ure ter uradno poslušna v izpraznjevanju kozarcev, da ne bi prekoračenje policijske ure trajalo predolgo.

To noč je bila posebitno naporna služba, ker je s ptujskega polja vlekli mrzel veter, poleg tega sta naletavala dež in sneg, da sta bila mokra do kože. Zato jima je bilo po godu, da ju je povabil mestni birač na kocke za merico vina. Dobro sta vedela, da Krpan ni stiskač ter rad plača, če tudi kaže rezultat igre na drugega plačevalca.

Sedeli so v skritem kotu, da jih ne bi zapazil kak gospod, ki je znan z mestnim sodnikom ter bi mu morda povedal, kje opravljajo čuvaji mestnega reda in miru svojo službo. Pred njimi je stal vrček dobrega Pakerčana in da so imeli primeren podlago za alkohol, so prigriznili nekoliko mesa, ki jim ga je podaril mesar Matija Kebrič. Temu sta namreč pomagala vjeti divjega bika, ki je ušel njegovim pomagačem, ker se mu ni ljubilo iti v klavnico.

Stara ura na sajesti steni se je vzbudila in kukavica je zakukala sedmo uro; bil je torej čas večerje.

Navadno je bilo v tem času v gostilni prav živahno, kajti proti večeru so prihajali meščani, posebno obrtniki v prvo sobo, da si odpočijo od dela in truda ter zopet okrepijo zrahljano zvezo med dušo in telesom. Navadno so prihajali ti-le: Peter Paumgarten in Andrej Felber, ki sta vlivala zvonove; z njima se je družil kovač Matija Anthauer, zlatar Arnold Just ter medar Franc Golob. Tudi poštar Ivan

Feret, ki je kot prvi izvrševal to službo v Mariboru, je prišel po dovršenem poslu kaj rad sem in vedel vsak dan povedati, kakšna gospoda se je vozila danes od Trsta in Ljubljane skozi Maribor proti Graecu in Dunaju.

Njega so radi poslušali, ker je znal povedati vse do zadnjih podrobnosti in še tako neznanstveno opisati tako zanimivo, da so nekateri pozabili zapreti usta, ko je pripovedoval to in ono, bodisi resnično ali pa izmišljeno.

Tudi učitelja Martin Pistor ter Nikolaj Storf sta dostokrat prišla da oplakneta šolski prah, če tudi je bila plača bolj pičila. Gostilničar Pahernik je ravnokar sedel k mizi, da zavzije malo večerjo, ki mu jo je dala njegova žena Tona skozi malo odprtino v steni. Za danes večer je vedel, da ne bo več gostov, zato si je hotel malo odpočiti ter si je natočil kozarec Jeruzalema, da ga malo pogreje, ker je vino bilo dosti hladno.

V tem trenutku se odprejo vrata sobe in vstopil je Boltažar Ribl, ravnokar odslovljeni sluga grofa Tatenbaha.

Ko ga gostilničar zagleda, se takoj dvigne, privzdigne zelno čepico ter pozdravi došlega gosta z vso spoštljivostjo. Ostal je zvest hvalevredni navadi, če tudi je bil bogat, da je rad sam postregel gostom, posebno duhovnikom in plemičem, če je imela natakara brhka Lonka preveč posla. Danes pa je šla obiskat bolno mater in tako je moral sam streči gostom.

"Dobro došli, gospod Boltažar," pozdravi Pahernik z vso vljudnostjo, ki je prirojna pravemu krčmarju, "kako me veseli, da vas zopet enkrat vidim v svoji kleti, že dolgo niste bili pri meni. Le kar sedite, danes je prostora dovolj. Še nekaj polen vržem v peč, da bo bolj toplo, za pijačo in prigrizek takoj poskrbim. Recite mi, iz katerega soda naj vam natočim, da vam bo bolj dišalo?"

"Danes mi prinesite žolca mesto vina," reče Boltažar čemerno, "ta bi bil bolj primeren za moje razpoloženje."

"E, kaj pa se je pripetilo," vpraša krčmar sočutno, poišče velik vrč s pokrovom iz omare ter ga postavi pred Ribla, "kaj pa je, da se moj ljubi gost, komorni sluga Njegove Svetlosti grofa Tatenbaha, tako kislo drži, kakor bi ocet pil?"

"Nič več sluga, ne komorni, pa tudi ne nekomorni," zagodrnja Boltažar, prime stol, si ga postavi k mizi ter krepko potegne iz vrča, napolnjenega s Pakerčanom, "nimam nobenih časti več, gospod Pahernik, konec je gosposke službe za vedno."

Stari krčmar je stal kakor odrevenel. Še le čez nekaj časa pride do sape ter vpraša:

"Kaj mi pravite, gospod Boltažar, osebni in najbolj čislani sluga Njegove Svetlosti grofa Erazma Tatenbaha, vendar niste..."

"Odslovljen," poseže vmes Ribl, "da, tako je, gospodar Simon. Ivan Boltažar, osebni sluga grofa Erazma Tatenbaha, je odpuščen."

"Nemogoče," vzklikne krčmar ter sklene roki, "vas, ki ste bili desna roka gospoda grofa, brez katerega skoro niti sprehoda ni napravil, vas bi bil odpustil, pa kako je to prišlo tako naglo?"

## RAZNOTEROSTI

### STRAHOTEN DOŽIVLJAJ V GORAH

Veliko nevarnost sta srečno prebila tržaška alpinista Comici in Brovedani, ko sta se vračala preko nekega pobočja z visoke gore v Dolomitih. Bila sta sredi poti, ko sta zaslila nad svojima glavama nenadno grozovit trušč. Kakšnih tri sto metrov od sebe sta opazila, da se je razpočil vrh gore Pomagagnon. V podobi ogromne, 100 m široke in 40 m debele pahljače se je rušil vrh proti njima. V zadnji sekundi sta utegnila skočiti za neki skalni pomol, velikanske množine kamna in grušč so zgrmele poldrug meter od njiju v globino. Turista sta se stiskala več nego eno uro za svojo skalo, ko se je kamenita toča ustavila, sta se vrnila hitro v Cortino d'Ampezzo.

Comici, ki je v svoji desetletni praksi kot planinar doživel že mnogo nevarnosti, je izjavil, da v svojem življenju še nikoli ni bil tako blizu smrti kakor v tem primeru. Takšni gorski fenomene se dogajajo v ostalem morda enkrat vsakih sto let.

### SREČO JE IMELA

V londonskem predelu Shore-ditchu je šla neka gospodinja popoldne nakupovat. Spotoma si je v javni knjižnici izposodila neko knjigo in med njene strani vtaknila bankovec, da bi ga imela pri nakupovanju bolj pri rokah. Komaj je zapustila knjižnico, ji je šinila v glavo misel, da bi si rajši izposodila neko drugo knjigo. Vrnila se je in knjigo zamenjala, pri tem pa pozabila na bankovec.

Šele v trgovini je v svojo grozo opazila, da ga nima. Medtem so bili knjižnico zaprli in šele naslednji dan se je lahko vrnila tja, da pogleda za bankovcem.

Po nesreči pa je bila medtem pozabila spet na naslov knjige. Knjižničarji so pregledovali vsepovsod, niso pa mogli najti knjige, ki bi v njej tičal bankovec. Čez nekoliko dni je prišel v knjižnico nekdo, ki se mu je mudilo, in je knjižničarja prosil, naj mu izbere kakšno knjigo. Dobil jo je, malo jo je prelistal in iz nje je padel bankovec. Knjižničar je sedaj lahko pozabljeni ženski vrnil denar, o katerem je že mislila, da je za vedno izgubljen.

### VROČINA SE ZOPET POVRNILA

Kansas City, Mo. — Preko Kansasa in zapadnega Missourija je zadnji teden vladala taka vročina, da bi delala čast vsakemu poletju. Ponekod je živo srebro skočilo na 100 stopinj, dočim je bila temperatura 95, 97 in 98 nekaj navadnega.

**POSLUŠAJTE**  
vsako nedeljo prvo in najstarejšo jugoslovansko Radio uro od 9. do 10. ure dopoldne na WGES postaji, 1360 kilocycles.

### ZOBOZDRAVNIK FRANK PAULICH,

D.D.S., M.D.S.

Dentist-Orthodontist

(izravnava zobe)

2125 So. 52nd Avenue

CICERO, ILL.

Tel. Cicero 610

— in —

Marshall Field Annex

25 E. Washington Street

CHICAGO, ILL.

Tel. Central 9904

URE: V Cicero vsak dan, izvzemši sred, od 9. zjut. do 8 zveč. Ob nedeljah po dogovoru. — V chicagškem uradu vsako sredo.

## ČISTIMO

### ženske in moške klobuke

PO NAJNOVELJŠEM NAČINU.

### WM. LEBEN

1904 W. Cermak Rd. Canal 8682 Chicago, Ill.

PO NAROČILA PRIDEMO NA DOM IN IZGOTOVLJENA PRINESEM O NAZAJ.

### NAZNANILO

Zopet prihaja čas, ko si boste pozeleli dobrih DOMAČIH KRVAVIH KLOBAS

Dobili jih boste lahko pri nas ob koncu vsakega tedna.

Na razpolago imamo tudi

dobre mesene klobase, želodce in druge vrste mesa domačega dela.

Ajdova moka se bo tudi kmalu dobila

— SE PRIPOROČAMO —

### R. JERIN

1952 W. 22nd Pl. Tel. Canal 4974 Chicago, Ill.

## ČITAJTE "AMERIKANSKEGA SLOVENCA" VSAK DAN!

Jesen se bliža, in za njo pride kmalu zima. Dolgi večeri in časa za čitanje bo dovolj na razpolago. Medtem pa se novice in razni dogodki tako hitro pojavljajo, kakor še nikoli odkar obstoji svet. Edino zanesljiv in dober list vas more o vsem sproti poučiti. Zato tisti, ki danes ne bero dnevnega časopisa zgreše veliko, veliko, kar drugi zvedo iz časopisa sproti vsak dan.

Naročite si za poskušnjo vsaj za pol leta dnevnik "Amerikanski Slovenec". Stane letno \$5.00, za pol leta \$2.50. Za Chicago in inozemstvo pa letno \$6.00 in za pol leta \$3.00. Naročnino pošljite na:

Knjigarna Amerikanski Slovenec

1849 West Cermak Road, Chicago, Illinois

## Pisano polje

J. M. Trudi

### Iveri.

Ko je šlo za Čehe, ni počil niti en strel. Neki so Čehe hudo hvalili, da so izobraženi, ker so se s tem izognili krvoprelitja. Pri danih razmerah res ni kazalo drugače. Ampak v Moskvi so bili pa le hudi, češ, čemu se niso borili, mi bi jim bili prišli na pomoč z vsemi milijonskimi armadami.

Poljaki so morali vedeti že naprej, da proti nemški vojni mašini in brezobzirnosti ne bodo mogli upati na noben izdaten uspeh. Ali bi ne bilo bolje, da bi se bili kratkoma podali in se tako izognili potokom krvi? Kolikor jim utegnejo Angleži s Francozi pomagati, pokaže šele bodočnost, vojaško jim niso pomagali, priznajmo, niso mogli pomagati. In Moskva? Pomagala jim je z nožem v hrbet. Pa za zdaj zatisnimo oči, ker Moskva je pri tem govorila o "bratih," in to bratstvo obsega Belorusine in Rusine, o kakih poljskih bratih ni ničesar videti. Ampak brati sem ali tja. Moskva je rekla, da je v bistvu njene politike, da štiti vsak napaden narod. Dobro vem, da so danes pri sedanjih "morali" besede, pogodbe, dogovori, pakti, podpisi, pocieni kakor kamenje na cesti, ampak prav ta Moskva bi bila hudo zavijala oči, če bi se Poljaki ne bili branili, češ, sami niste se branili, čemu naj mi vas brani, kakor je bilo tudi pri Čehih. Snejo besedo in vse, pa se močno sklicujejo na besedo. Sam ksindel je na svetu.

Caristična Rusija je na Poljake in tudi Rusine prišla, kadar je prišla nad nje z nadutim in tiranskim pravoslavljem. Pravoslavje je izginilo. Molotov je povedal svetu, da so Moskoviči začeli marširati, ker so hoteli zaščititi "brate" Belorusine in Rusine. Ako so jih iztrgali iz nemškega žrela, bi jaz iz narodnostnega in slovanskega vidika ne imel ničesar zoper to marširanje. Ampak prej sem že izrazil obzore, da utegne brezbožna miš mišiti mesto pravoslavlja. International News Service poroča iz Budimpešte o hudem tlakem in brezbožnem mišenju.

Ko so se naši senatorski očanci zbrali radi embarga, je oster opazovalec med vrstami lahko razbral, da se jim pred Hitlerem hudo tresejo hlačice; tako so bili previdni, da bi ne užalili Hitlera. Oni in vsa Amerika pa dobro ve, da ima od embarga dobiček edinele Hitler, ker so ga leta prej zalagali z vsem, kar je potreboval za "Blitzkrieg," podomače

za navadno morijo žen in otrok. Kakor vidim, so se le malo zganili. Morda jih je morija v Varšavi nekoliko sunila v rebra.

Kadar zadivja vojska, se pokazuje od obeh strani na prav vsak uspeh. Nemci so izgubili baje do 150 tisoč na mrtvih in ranjenih na Poljskem. Malenkost pri milijonih. Dalje so izgubili do 250 letal, toliko in tolikov letalcev, Angleži, Francozi in tudi Nemci poročajo, da so uničili pet, sedem, dva tri bombnike itd. Bivši kancler knez Starhenberg bo sestavil iz prostovoljcev, ki so se borili v Madridu in so zdaj na Francoskem, cel regiment zoper Hitlera, inozemski Čehi so pozvani pod orožje, Čehi imajo toliko in toliko pilotov... Vse lepo. Mnogokaj je pa hudo prepozno, ali najmanj vrlo pozno, ker vsaj Nemci so mislili na vse že naprej, naredijo mesečno do 1000 letal, so zalagali z vsem za leta, so si znanli odpreti vire v Rusiji. Drugi so mislili le na mir, na apacament, Nemci le na vojsko, in na vsak način bo vzelo čas, ker so drugi zamudili čas, Nemci ga niso. Način borbe ali namen borbe ne prideta v poštev, ko je borba šteje edinele uspeh.

Menda bo naš amerikanski senat določil gorostasne svote za obrambo. Proti komu? Edenole proti Hitleru in kvečemu še proti Japoncu. Ampak embargo pomaga le tema dvema, in prej so ju zalagali, in ju še zalagajo. Nemcem so Amerikanci prodali patente za zrakoplove, Nemci so jih spopoknili, zdaj določujejo Amerikanci velikanske svote za obrambo proti lastnim patentom. Izgleda, kakor bi res sa-mole Nemci imeli nekaj podkapo za svoje namene, drugi nimajo tam dosti soli.

### Zveze s starim krajem

POŠTA: Na mnoga vprašanja odgovarjamo, da poštna zveza z Jugoslavijo in Italijo redno funkcionira, nekoliko počasneje sicer, toda stalno. Piše se lahko od tukaj tja in tudi od tam sem.

POTOVANJE: Italijanska linija vzdržuje reden promet med New Yorkom in Trstom, oziroma Genova. Njen vojni red parnikov sega tja v januar 1940. Kdor ima potni list, lahko potuje v stari kraj, ako na vsak način hoče.

STARO-KRAJSKI POSLI: Mi smo v stalnem dopisovanju s stariim krajem in tudi od tam razmeroma redno prejmemo. V starokrajških pislih smo vam radi v pomoč. V slučaju potrebe, se obrnite na:

LEO ZAKRAJSEK  
General Travel Service, Inc.  
302 E. 72nd Str., New York, N. Y.

## Dr. Frank T. Grill

ZDRAVNIK IN KIRURG,

ordinira na

1858 W. Cermak Rd., Chicago, Illinois

od 2. do 4 pop. in od 7. do 9. zvečer. — Ob sredah in ob nedeljah po dogovoru.

Stanuje na 1818 W. Cermak Rd.

Tel. v uradu CANAL 4955 — na stanovanju CANAL 6027

### ROJAKOM JUGOSLOVANOM

se priporoča za obisk edina jugoslovanska gostilna

**TRIANGLE TAVERN**  
MIKE POPOVICH, lastnik

9510 Ewing Ave., Corner Ewing Ave in Avenue L  
Priznano SCHLITZ pivo vedno sveže na čepu. — Prodajamo tudi pivo v steklenicah po ¼ in pol galona. — Velika dvorana za party-je.

SOUTH CHICAGO, ILLINOIS

Phone Saginaw 9032

### Naročila za stenske koledarje

## Amerikanskega Slovenca za l. 1940

SPREJEMAMO DO 1. NOVEMBRA 1939.

Na tisoče ameriških Slovencev naroči vsako leto STENSKI KOLEDAR "Amerikanskega Slovenca" svojim domačim, ali prijateljem in znancem v stari kraj. Naročite ga tudi VI.

KOLEDAR STANE S POŠTNINO S A M O 20 CENTOV,

kar lahko pošljete v Money order, znakmah ali gotovini. Zraven pošljite pravilni naslov in ko bo koledar izšel, ga bomo odpravili na dani naslov.

Knjigarna Amerikanski Slovenec

1849 West Cermak Road,

Chicago, Illinois